A BIZOTTSÁG (EU) 2022/324 VÉGREHAJTÁSI HATÁROZATA

(2022. február 24.)

az (EU) 2021/973 végrehajtási határozatnak a Daimler AG és a Daimler AG csoportosulás szén-dioxid-kibocsátásának kiszámítása céljából bizonyos ökoinnovációból származó szén-dioxid-csökkentések figyelembevétele tekintetében történő módosításáról

(az értesítés a C(2022) 690. számú dokumentummal történt)

(Csak az angol, cseh, észt, francia, holland, ír, magyar, német, olasz és svéd nyelvű szöveg hiteles)

(EGT-vonatkozású szöveg)

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel az új személygépkocsikra és az új könnyű haszongépjárművekre vonatkozó szén-dioxid-kibocsátási előírások meghatározásáról, valamint a 443/2009/EK és az 510/2011/EU rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2019. április 17-i (EU) 2019/631 európai parlamenti és tanácsi rendeletre ([1]) és különösen annak 7. cikke (5) bekezdésének második albekezdésére,

mivel:

(1) A Törvényszék a T-359/19. sz. ügyben hozott ítéletében ([2]) megsemmisítette az (EU) 2019/583 bizottsági végrehajtási határozatot ([3]) a Daimler AG gyártó és a Daimler AG csoportosulás esetében az átlagos fajlagos CO_2-kibocsátásnak és az ökoinnovációból származó CO_2-kibocsátás-csökkentésnek a 2017. naptári évre vonatkozó kiszámítása tekintetében.

(2) mivel az (EU) 2021/973 bizottsági végrehajtási határozatban ([4]) az átlagos fajlagos szén-dioxid-kibocsátást és az ökoinnovációból származó szén-dioxid-csökkentést ugyanúgy határozták meg, mint az (EU) 2019/583 végrehajtási határozatban, helyénvaló kiigazítani az előbb említett határozatban meghatározott értékeket.

(3) Az (EU) 2015/158 bizottsági végrehajtási határozatnak ([5]) megfelelően tanúsított, a tagállamok által bejelentett, valamint a Daimler AG és a Daimler AG csoportosulás által ellenőrzött, ökoinnovációból származó szén-dioxid-csökkentéseket figyelembe kell venni az említett szervezetek 2019. naptári évi átlagos fajlagos kibocsátásának kiszámításakor.

(4) Az (EU) 2021/973 végrehajtási határozatban rögzített, ökoinnovációból származó szén-dioxid-csökkentést ezért 0,102 g CO_2/km-rel kell növelni a Daimler AG és 0,101 g CO_2/km-rel a Daimler AG csoportosulás esetében.

(5) Az (EU) 2021/973 végrehajtási határozatban a Daimler AG és a Daimler AG csoportosulás tekintetében meghatározott átlagos fajlagos szén-dioxid-kibocsátást és célértéktől való távolságot az ökoinnovációs megtakarítások növekedésének figyelembevételével újraszámították. Ezért a vonatkozó bejegyzéseket ki kell igazítani.

(6) Az (EU) 2021/973 végrehajtási határozatot ezért ennek megfelelően módosítani kell,

([1]) HL L 111., 2019.4.25., 13. o.

([2]) HL C 452., 2021.11.8., 21. o.

([3]) A Bizottság (EU) 2019/583 végrehajtási határozata (2019. április 3.) a személygépkocsi-gyártók számára a 2017. naptári évre, a Volkswagen-csoportosuláshoz tartozó egyes gyártók esetében pedig a 2014., 2015. és 2016. naptári évre vonatkozóan előzetesen kiszámított átlagos fajlagos CO_2-kibocsátásoknak és fajlagos kibocsátási célértékeknek a 443/2009/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet alapján történő megerősítéséről, illetőleg módosításáról (HL L 100., 2019.4.11., 66. o.).

([4]) A Bizottság (EU) 2021/973 végrehajtási határozata (2021. június 1.) a személygépkocsi- és könnyűhaszongépjármű-gyártók számára a 2019. naptári évre vonatkozóan, a Dr. Ing. h.c. F. Porsche AG személygépkocsi-gyártó és a Volkswagen csoportosulás esetében pedig a 2014–2018. naptári évekre vonatkozóan előzetesen kiszámított átlagos fajlagos CO_2-kibocsátásoknak és fajlagos kibocsátási célértékeknek az (EU) 2019/631 európai parlamenti és tanácsi rendelet alapján történő megerősítéséről, illetőleg módosításáról (HL L 215., 2021.6.17., 1. o.).

([5]) A Bizottság (EU) 2015/158 végrehajtási határozata (2015. január 30.) a 443/2009/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet alapján a Robert Bosch GmbH két nagy hatékonyságú, váltakozó áramú generátorának a személygépkocsik szén-dioxid-kibocsátásának csökkentésére szolgáló innovatív technológiaként való jóváhagyásáról (HL L 26., 2015.1.31., 31. o.).

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

Az (EU) 2021/973 végrehajtási határozat módosítása

Az (EU) 2021/973 végrehajtási határozat I. melléklete a következőképpen módosul:

1. Az 1. táblázatban a Daimler AG-re vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

A	B	C	D	E	F	G	H	I	J
A gyártó neve	Csoportosulás, eltérés	A nyilvántartásba vett járművek száma	Átlagos tömeg	Átlagos fajlagos CO_2-kibocsátás	Fajlagos kibocsátási célérték	Távolság a célértéktől	Ökoinnovációból származó CO_2-kibocsátáscsökkentés	Korrekciós tényező	Hibahatár
„DAIMLER AG	P2	979 292	1 589,41	135,985	139,576	– 3,593	0,753	1	0,002”;

2. A 2. táblázatban a Daimler AG-re vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

A	B	C	D	E	F	G	H	I	J
A csoportosulás elnevezése	Csoportosulás	A nyilvántartásba vett járművek száma	Átlagos tömeg	Átlagos fajlagos CO_2-kibocsátás	Fajlagos kibocsátási célérték	Távolság a célértéktől	Ökoinnovációból származó CO_2-kibocsátáscsökkentés	Korrekciós tényező	Hibahatár
„DAIMLER AG	P2	985 163	1 591,60	136,648	139,676	– 3,030	0,748	1	0,002”.

2. cikk

Címzettek

E határozat címzettjei a következő gyártók és az (EU) 2019/631 rendelet 6. cikkének megfelelően létrehozott következő csoportosulások:

1. ADAM OPEL GMBH
Bahnhofsplatz 1 IPC 39-13
65423 Rüsselsheim
Németország

2. ADIDOR VOITURES SAS
2/4 Rue Hans List
78290 Croissy-sur-Seine
Franciaország

3. ALFA ROMEO SPA
C.so Settembrini, 40
Gate 8 – Building 6 – 1st floor – B15N Colonna N47
10135 Torino
Olaszország

4. ALKE SRL
via Vigonovese 123
35127 Padova
Olaszország

5. ALPINA BURKARD BOVENSIEPEN GMBH E CO KG
Alpenstraße 35–37
86807 Buchloe
Németország

6. ANHUI JIANGHUAI AUTOMOBILE
Via Lanzo 27
10071 Borgaro Torinese
Olaszország

7. ASTON MARTIN LAGONDA LTD
Képviselője az Európai Unióban:
Aston Martin Lagonda of Europe GmbH
Alpenstraße 2–14
60549 Frankfurt am Main
Németország

8. AUDI AG
Postafiók: 011/1882
38436 Wolfsburg
Németország

9. AUDI HUNGARIA MOTOR KFT
Postafiók: 011/1882
38436 Wolfsburg
Németország

10. AUDI SPORT GMBH
Postafiók: 011/1882
38436 Wolfsburg
Németország

11. AUTOMOBILE DACIA SA
1 Avenue du Golf
78280 Guyancourt Cedex
Franciaország

12. AUTOMOBILES CITROEN
7, rue Henri Sainte-Claire Deville
92500 Rueil-Malmaison
Franciaország

13. AUTOMOBILES PEUGEOT
7, rue Henri Sainte-Claire Deville
92500 Rueil-Malmaison
Franciaország

14. AUTOMOBILI LAMBORGHINI SPA
via Modena 12
40019 Sant'Agata Bolognese (BO)
Olaszország

15. AVTOVAZ JSC
Képviselője az Európai Unióban:
CS AUTOLADA
211 Konevova
130 00 Prága 3
Cseh Köztársaság

16. BAYERISCHE MOTOREN WERKE AG
Petuelring 130
80788 München
Németország

17. BEIJING BORGWARD AUTOMOTIVE CO LTD
Kriegsbergstraße 11
70174 Stuttgart
Németország

18. BENTLEY MOTORS LTD
Pyms Lane
CW1 3PL
Crewe Cheshire
Egyesült Királyság

19. BLUECAR SAS
31–32 quai de Dion Bouton
92800 Puteaux
Franciaország

20. BMW M GMBH
Petuelring 130
80788 München
Németország

21. BMW Pool
Petuelring 130
80788 München
Németország

22. BUGATTI AUTOMOBILES SAS
Postafiók: 011/1882
38436 Wolfsburg
Németország

23. CATERHAM CARS LIMITED
2 Kennet Road
DA1 4QN Dartford
Egyesült Királyság

24. CNG-TECHNIK GMBH
Niehl Plant, building, Imbert 479
Henry Ford Strasse 1
50735 Köln
Németország

25. DAIMLER AG
Building 120, Mercedesstrasse 120
70546 Stuttgart-Untertuerkheim
Németország

26. DAIMLER Pool (M1)
Képviselője az Európai Unióban:
DAIMLER AG
Building 120, Mercedesstrasse 120
70546 Stuttgart-Untertuerkheim
Németország

27. DAIMLER Pool (N1)
Képviselője az Európai Unióban:
DAIMLER AG
Building 120, Mercedesstrasse 120
70546 Stuttgart-Untertuerkheim
Németország

28. DFSK MOTOR CO LTD
Képviselője az Európai Unióban:
Giotti Victoria Sr.l. Pisana Road, 11/a
50021 Barberino, Val D' Elsa (FI)
Olaszország

29. DONKERVOORT AUTOMOBIELEN BV
Pascallaan 96
8218 NJ Lelystad
Hollandia

30. DR AUTOMOBILES SRL
Zona Industriale, Snc
86070 Macchia d'Isernia
Olaszország

31. DR ING HCF PORSCHE AG
Postafiók: 011/1882
38436 Wolfsburg
Németország

32. DR MOTOR COMPANY SRL
S S 85 Venafrana km 37500
86070 Macchia d'Isernia
Olaszország

33. E-GO MOBILE AG
AG Campus-Boulevard 30 D
52074 Aachen
Németország

34. FABBRICA DALLARA SRL
Via Guglielmo Marconi,18
43040 Varano de' Melegari (PR)
Olaszország

35. FCA ITALY SPA
C.so Settembrini, 40
Gate 8 – Building 6 – 1st floor – B15N Colonna N47
10135 Torino
Olaszország

36. FCA TESLA Pool
Képviselője az Európai Unióban:
FCA Italy SpA
C.so Settembrini, 40
Gate 8 – Building 6 – 1st floor – B15N Colonna N47
10135 Torino
Olaszország

37. FCA US LLC
C.so Settembrini, 40
Gate 8 – Building 6 – 1st floor – B15N Colonna N47
10135 Torino
Olaszország

38. FIAT GROUP Pool (N1)
C.so Settembrini, 40
Gate 8 – Building 6 – 1st floor – B15N Colonna N47
10135 Torino
Olaszország

39. ESAGONO ENERGIA SRL
Via Puecher 9
20060 Pozzuolo Martesana (MI)
Olaszország

40. FERRARI SPA
Via Emilia Est 1163
41122 Modena
Olaszország

41. FORD INDIA PRIVATE LIMITED
Niehl Plant, building, Imbert 479
Henry Ford Strasse 1
50735 Köln
Németország

42. FORD MOTOR COMPANY
Niehl Plant, building, Imbert 479
Henry Ford Strasse 1
50735 Köln
Németország

43. FORD MOTOR COMPANY OF AUSTRALIA LIMITED
Niehl Plant, building, Imbert 479
Henry Ford Strasse 1
50735 Köln
Németország

44. FORD-WERKE GMBH
Niehl Plant, building, Imbert 479
Henry Ford Strasse 1
50735 Köln
Németország

45. FORD Pool (M1)
Képviselője az Európai Unióban:
Ford-Werke Gmbh
Niehl Plant, building, Imbert 479
Henry Ford Strasse 1
50735 Köln
Németország

46. FORD Pool (N1)
Képviselője az Európai Unióban:
Ford-Werke Gmbh
Niehl Plant, building, Imbert 479
Henry Ford Strasse 1
50735 Köln
Németország

47. FUSO
Képviselője az Európai Unióban:
Daimler AG, Building 120, Mercedesstrasse 120
70546
Stuttgart-Untertuerkheim
Németország

48. GAZ
Poe 2
60502 Lähte Tartumaa
Észtország

49. GENERAL MOTORS HOLDINGS LLC
Bouwhuispad 1
8121 PX Olst
Hollandia

50. GONOW AUTO CO LTD
Via della Muratella, 797
00054 Maccarese (RM)
Olaszország

51. GOUPIL INDUSTRIE SA
Route de Villeneuve
47320 Bourran
Franciaország

52. GREAT WALL MOTOR COMPANY LIMITED
Great Wall Motor Europe Technical Center
Otto-Hahn-Str. 5
63128 Dietzenbach
Németország

53. GUMPERT AIWAYSAUTOMOBILE GMBH
Carl-Hahn-Straße 5
85053 Ingolstadt
Németország

54. HONDA MOTOR CO LTD
Képviselője az Európai Unióban:
Honda Motor Europe Ltd.
Wijngaardveld 1 (Noord V)
9300 Aalst
Belgium

55. HONDA Pool
Képviselője az Európai Unióban:
Honda Motor Europe Ltd.
Wijngaardveld 1 (Noord V)
9300 Aalst
Belgium

56. HONDA OF THE UK MANUFACTURING LTD
Képviselője az Európai Unióban:
Honda Motor Europe Ltd.
Wijngaardveld 1 (Noord V)
9300 Aalst
Belgium

57. HYUNDAI ASSAN OTOMOTIV SANAYI VE TICARET AS
Képviselője az Európai Unióban:
Hyundai Motor Europe Technical Centre GmbH
Hyundai Platz
65428 Rüsselsheim
Németország

58. HYUNDAI Pool (M1)
Képviselője az Európai Unióban:
Hyundai Motor Europe Technical Centre GmbH
Hyundai Platz
65428 Rüsselsheim
Németország

59. HYUNDAI Pool (N1)
Képviselője az Európai Unióban:
Hyundai Motor Europe Technical Centre GmbH
Hyundai Platz
65428 Rüsselsheim
Németország

60. HYUNDAI MOTOR COMPANY
Képviselője az Európai Unióban:
Hyundai Motor Europe Technical Centre GmbH
Hyundai Platz
65428 Rüsselsheim
Németország

61. HYUNDAI MOTOR EUROPE GMBH
Képviselője az Európai Unióban:
Hyundai Motor Europe Technical Centre GmbH
Hyundai Platz
65428 Rüsselsheim
Németország

62. HYUNDAI MOTOR MANUFACTURING CZECH SRO
Képviselője az Európai Unióban:
Hyundai Motor Europe Technical Centre GmbH
Hyundai Platz
65428 Rüsselsheim
Németország

63. ISUZU MOTORS LIMITED
Bist 12
2630 Aartselaar
Belgium

64. IVECO SPA
Via Puglia 35
10156 Torino
Olaszország

65. JAGUAR LAND ROVER LIMITED
Képviselője az Európai Unióban:
JLR Ireland (Services) Ltd, Software Engineering Centre,
Three Airport Avenue, Shannon Industrial Estate
V14 YH92 Shannon (Co. Clare)
Írország

66. KIA Pool (M1)
Theodor-Heuss-Allee 11
60486 Frankfurt/M
Németország

67. KIA Pool (N1)
Theodor-Heuss-Allee 11
60486 Frankfurt/M
Németország

68. KIA MOTORS CORPORATION
Theodor-Heuss-Allee 11
60486 Frankfurt/M
Németország

69. KIA MOTORS SLOVAKIA SRO
Theodor-Heuss-Allee 11
60486 Frankfurt/M
Németország

70. KOENIGSEGG AUTOMOTIVE AB
Valhall Park
262 74 Angelhlom
Svédország

71. KTM-SPORTMOTORCYCLE AG
Stallhofnerstraße 3
5230 Mattighofen
Ausztria

72. LADA AUTOMOBILE GMBH
Erlengrund 7
21614 Buxtehude
Németország

73. LIGIER GROUP
Route d'Hauterive 105
3200 Abrest
Franciaország

74. LONDON EV COMPANY
Képviselője az Európai Unióban:
Cina-Euro Vehicle Technology (CEVT), Theres Svenssons Gata 7
41755 Göteborg
Svédország

75. LOTUS CARS LIMITED
Képviselője az Európai Unióban:
Cina-Euro Vehicle Technology (CEVT), Theres Svenssons Gata 7
41755 Göteborg
Svédország

76. MAGYAR SUZUKI CORPORATION LTD
Schweidel József u. 52.
2500 Esztergom
Magyarország

77. MAHINDRA & MAHINDRA LTD
Via Cancelliera 35
00072 Ariccia (Roma)
Olaszország

78. MAN TRUCK & BUS AG
Postafiók: 011/1882
38436 Wolfsburg
Németország

79. MARUTI SUZUKI INDIA LTD
Schweidel József u. 52.
2500 Esztergom
Magyarország

80. MASERATI SPA
Viale Ciro Menotti 322
41122 Modena
Olaszország

81. MAZDA MOTOR CORPORATION
European R & D Centre
Hiroshimastr. 1
61440 Oberursel/Taunus
Németország

82. MCLAREN AUTOMOTIVE LIMITED
Chertsey Road Woking
GU21 4YH Surrey
Egyesült Királyság

83. MERCEDES-AMG GMBH
Képviselője az Európai Unióban:
Daimler AG, Building 120, Mercedesstrasse 120
70546 Stuttgart-Untertuerkheim
Németország

84. MFTBC
F403, EA/R
70546 Stuttgart
Németország

85. MG MOTOR UK LIMITED
Képviselője az Európai Unióban:
Mitsubishi Motors Europe B.V.
Professor W.H. Keesomlaan 12
1183 DJ Amstelveen
Hollandia

86. MG SAIC Pool
Képviselője az Európai Unióban:
SAIC MOTOR CORPORATION
Dyapason Building, rue Robert Stumper 4
L2557 Luxembourg – Cloche d`Or
Luxemburg

87. MITSUBISHI MOTORS Pool (M1)
Képviselője az Európai Unióban:
Mitsubishi Motors Europe BV
Mitsubishi Avenue 21
6121 SH Born
Hollandia

88. MITSUBISHI MOTORS Pool (N1)
Képviselője az Európai Unióban:
Mitsubishi Motors Europe BV
Mitsubishi Avenue 21
6121 SH Born
Hollandia

89. MITSUBISHI MOTORS CORPORATION MMC
Képviselője az Európai Unióban:
Mitsubishi Motors Europe BV
Mitsubishi Avenue 21
6121 SH Born
Hollandia

90. MITSUBISHI MOTORS THAILAND CO LTD MMTH
Képviselője az Európai Unióban:
Mitsubishi Motors Europe BV
Mitsubishi Avenue 21
6121 SH Born
Hollandia

91. MORGAN TECHNOLOGIES LTD
Pickersleigh Road Malvern Link
WR14 2LL Worcestershire
Egyesült Királyság

92. NISSAN INTERNATIONAL SA
Renault Nissan Representation Office
Avenue des Arts 40
1040 Brüsszel
Belgium

93. OPEL AUTOMOBILE GMBH
Bahnhofsplatz 1 IPC 39-13
65423 Rüsselsheim
Németország

94. PAGANI AUTOMOBILI SPA
Via dell' Artigianato 5
41018 San Cesario sul Panaro (Modena)
Olaszország

95. PIAGGIO & C SPA
Viale Rinaldo Piaggio, 25
56025 Pontedera (PI)
Olaszország

96. GROUPE PSA Pool (N1)
Route de Gisy
78943 Velizy-Villacoublay Cedex
Franciaország

97. PSA AUTOMOBILES SA
2–10 boulevard de l'Europe
78300 Poissy
Franciaország

98. PSA OPEL Pool (M1)
Route de Gisy
78943 Guyancourt Cedex
Franciaország

99. RENAULT Pool (M1)
1 avenue du Golf
78288 Guyancourt Cedex
Franciaország

100. RENAULT Pool (N1)
1 avenue du Golf
78288 Guyancourt Cedex
Franciaország

101. RENAULT SAS
1 avenue du Golf
78288 Guyancourt Cedex
Franciaország

102. RENAULT TRUCKS
99 Route de Lyon TER L10 0 01
69806 Saint Priest Cedex
Franciaország

103. ROLLS-ROYCE MOTOR CARS LTD
Petuelring 130
80788 München
Németország

104. ROMANITAL SRL
Via delle Industrie, 107
90040 Isola delle Femmine PA
Olaszország

105. SAIC MOTOR CORPORATION
Dyapason Building, rue Robert Stumper 4
L2557 Luxembourg Luxembourg – Cloche d`Or
Luxemburg

106. SAIC MAXUS AUTOMOTIVE CO LTD
Dyapason Building, rue Robert Stumper 4
L2557 Luxembourg Luxembourg – Cloche d`Or
Luxemburg

107. SEAT SA
Postafiók: 011/1882
38436 Wolfsburg
Németország

108. SECMA SAS
Rue Denfert Rochereau
59580 Aniche
Franciaország

109. SKODA AUTO AS
Postafiók: 011/1882
38436 Wolfsburg
Németország

110. SOCIETE DES AUTOMOBILES ALPINE
1 Avenue du Golf
78280 Guyancourt Cedex
Franciaország

111. SSANGYONG MOTOR COMPANY
SsangYong Motor Europe Office c/o Business center
Otto-Volger-Straße 15
65843 Sulzbach
Németország

112. STREETSCOOTER GMBH
Jülicher Straße 191
52070 Aachen
Németország

113. SUBARU CORPORATION
Leuvensesteenweg 555 B/8
1930 Zaventem
Belgium

114. SUZUKI MOTOR CORPORATION
Schweidel József u. 52.
2500 Esztergom
Magyarország

115. SUZUKI MOTOR THAILAND CO LTD
Schweidel József u. 52.
2500 Esztergom
Magyarország

116. SUZUKI Pool
Schweidel József u. 52.
2500 Esztergom
Magyarország

117. TATA JAGUAR LAND ROVER Pool
Képviselője az Európai Unióban:
JLR Ireland (Services) Ltd, Software Engineering Centre,
Three Airport Avenue, Shannon Industrial Estate
V14 YH92 Shannon (Co. Clare)
Írország

118. TECNO MECCANICA IMOLA SPA
Képviselője az Európai Unióban:
Artega GmbH, Artegastraße 1
33129 Delbrück
Németország

119. TESLA MOTORS LTD
Képviselője az Európai Unióban:
Tesla Motors Netherlands B.V.,
Burgemeester Stramanweg 122
1101 EA Amszterdam
Hollandia

120. TOYOTA MAZDA Pool
Képviselője az Európai Unióban:
Toyota Motor Europe Nv Sa
Avenue du Bourget 60
1140 Brüsszel
Belgium

121. TOYOTA MOTOR EUROPE NV SA
Avenue du Bourget 60
1140 Brüsszel
Belgium

122. UAZ
Moskovskoye shosse, 92
432034 Uljanovszk
Oroszország

123. VOLKSWAGEN AG
Postafiók: 011/1882
38436 Wolfsburg
Németország

124. VOLKSWAGEN Pool (M1)
Képviselője az Európai Unióban:
VW GROUP PC
Postafiók: 011/1882
38436 Wolfsburg
Németország

125. VOLKSWAGEN Pool (N1)
Képviselője az Európai Unióban:
VOLKSWAGEN GROUP LCV
Postafiók: 011/1882
38436 Wolfsburg
Németország

126. VOLVO CAR CORPORATION
Regulatory Affairs Environment (Dep 58832)
PV3A1, PVE Reception, Assar Gabrielssons väg
40531 Göteborg
Svédország

Kelt Brüsszelben, 2022. február 24-én.

a Bizottság részéről
Frans TIMMERMANS
ügyvezető alelnök